

facile de les distinguer. Aussi n'est-il pas certain, au rapport de M. Haughton, que le ms. de Bombay et le N° V donnent la dernière leçon, (qui n'est peut-être qu'une faute,) le savant éditeur n'ayant pas pu reconnaître d'une manière absolue, si dans ces deux mss., il y a un य ou un ण. Le ms. de M. Wilkins porte ब्राह्मणोपाश्रयो. On ne trouve pas उपाश्रय dans le dictionnaire de M. Wilson. अपाश्रय, suivant le même ouvrage, signifie *une enceinte, une palissade*; dans ce passage il paraît signifier *l'action de chercher un refuge, un asile*.

LIVRE DIXIÈME.

Sl. 3, v. 1, a. ज्ञात्युत्कर्षात् प्रकृतिः कारणं हिरण्य-
गर्भोत्तमाङ्गवृषकारणोत्कर्षात् ॥ (Coulloúca.)

Sl. 5, v. 2, b. ते मातापित्रोर्ज्ञात्या युक्तास्तज्ज्ञातीया
एव ज्ञातव्याः ॥ (Coulloúca.)

Sl. 6, v. 2. तान् मातुर्हीनज्ज्ञातीयत्वदोषगर्हितान् पि-
तृसदृशान् न तु पितृसज्ज्ञातीयान् मन्वादय आहुः । =